

حکومهتی هه‌ریمی کوردستان - عێراق
وه‌زاره‌تی په‌روه‌رده
به‌رئوه‌به‌رایه‌تی گشتیی پرۆگرام و چاپه‌مه‌نیه‌کان

په‌روه‌رده‌ی ئیسلامی

قۆناغی بنه‌ره‌تی

پۆلی چواره‌م

دانانی

عبدالجبار محمد شریف

فاروق محمد علي عباس

حسن محمد شریف

خواجه طه شاهین

وه‌رگێرانی له‌ زمانی عه‌ره‌بیه‌وه

صادق عثمان عارف

پیداچوونه‌وه‌ی زانستی

ابوبکر علی کاروانی

د. بشیر خلیل توفیق

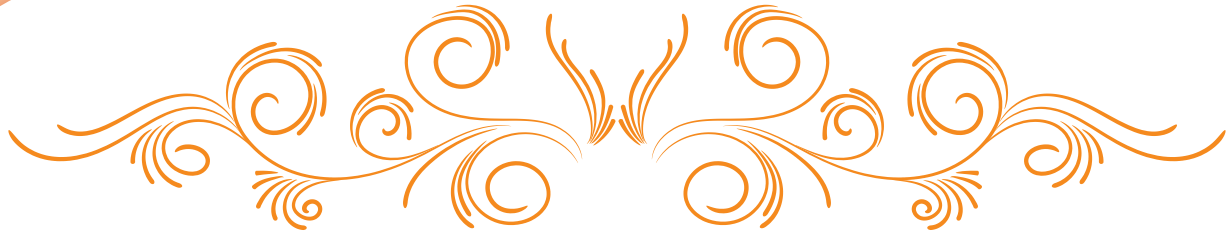
پیداچوونه‌وه‌ی زمانه‌وانی

صادق احمد عثمان



سەرپەرشتی زانستی چاپ: کریم حسن علی
سەرپەرشتی هونەری چاپ: خالد سلیم محمود
نەخشەسازی ناوہوہ: یوسف احمد اسماعیل
نەخشەسازی بەرگ: رەوہند سعید صابر
تایپ: سەردار مصطفی محمد
فۆتۆ: شیرزاد رسول فقی
جیبەجیکردنی بژاری هونەری: نیرگز نورالدین کاکە مصطفی





بەناوى خواى بەخشندهى مېهرەبان

پېشەكى:

سوپاس بۇ خوداى خاوهن ھەمو شتىك، درود و سلاو لە گەورەى نېردراوان محەمەد (د.خ) و لە كەسوكار و يارە باشەكانى و ئەوانەى دواى كەوتون تا پۇژى پەسلان.
وەزارەتى پەرورەدە لە ھەرئىمى كوردستان دەرڤەتېكى باشى پەخساند بۇ خزمەتكردى پۇلە سەربەرزەكانى بە دانانى كىيى پەرورەدى ئىسلامى بۇ قۇناغى بەرەتى.
لېژنەكە بە باشى زانى كۆمەلېك دەقى قورئان و فەرمودەى پېرۇزى پېغەمبەر (د.خ) و ھەندېك شوپنى پەرسنگەى تېداپىت و ئەم بابەتانه بەگويەرى فەرمودەكانى پېغەمبەر (د.خ) پېشكەشكارون و لە پراھەى فەرمودە و دەقەكاندا پەچاوى رونى و بەردەستخستنى شوپنەكانى مەزنىمان كردو و بەستنەوہى ئەم پېنمايە بەرزانه بەژيانى راستەقىنەى پۇژانەمان.
ئەمە ھەندېك ئەركمانە بەرانبەر نەوہكانمان. بەلام مامۇستا بەرېزەكان ئەوان ئەركى خۇيان باشتر دەزانن و لەسەر شوپنى بەرپرسىارىيەتيان داکۆكى زياتر دەكەن و ئەوان پروايان بەوہىە كە دەلېنەوہ بە شپوہىەكى بابەتى و زانستيانە دوور لە دەرچون بۇ بابەتى تر و زېدەرۇيى و پشت دەبەستىت بە پېگەى گەتوگۆ و وتووېژ و چالاكى ئاسانى گونجاو لەگەل ژيانى قوتايان.
ھەرورەھا پېويستە توندى بەكارنەھېنن بەھەمو جۆرەكانىيەوہ بەرانبەر قوتايان لەبەرئەوہى قوتابى لەم قۇناغەدا بونەوہرېكى ھەست ناسكە، و ئامانجمان ئەوہىە كە بەشەكانى ئەم كىيە تېيگات بە شپوہىەكى باش و ھەست بە بون و فېركردن و گەتوگۆى بونياتنەر و وتوېژ بە رەوانى بكات، و بېتتە ئەندامېكى كارا و بەسود بۇخوئى و نېشتمانەكەى و كۆمەلگەى مرۇڤايەتى بەشپوہىەكى گشتى و كۆمەلى ئىسلامى بەشپوہىەكى تايبەتى.
سوپاسى ھەر تېيىنەكى بەنرخ يا بېرۆكەيەكى بنياتنەر دەكەين كە لە پىپۇر و خاوهن بەيوەندىدارە بەرېزەكانەوہ بە دەستمان بگات تا سودى لېوہرېگرين لە چاپەكانى داھاتووى ئەم بەرنامەيەدا.
لەگەل ئاواتمان بەسەرکەوتنى ھەمولايەك.

خودا پەناگەى سەرکەوتنە...

لېژنەى ئامادەكار



وهرزی په گم



وانه‌ی یه‌که‌م

چه‌ند ره‌وشتی‌کی موسولمان



موسولمان / پروای به‌ه‌بونی خودای گه‌وره‌ه‌یه، ته‌نیا‌ئه‌و به‌به‌دیه‌ینه‌ری گشت بونه‌وهر ده‌زانی‌ت به‌بینراو و نه‌بینراوه‌وه.

موسولمان / پروای به‌رۆژی دوایی و زیندوبونه‌وه و لیبی‌چینه‌وه و به‌ه‌ه‌شت و دۆزه‌خ هه‌یه.

موسولمان / گوپرایه‌له‌ بو‌دایابی، ریز له‌مامۆستایانی ده‌گری‌ت، هاوکاری مرۆقه‌کان ده‌کات.

موسولمان / زمانی ده‌پاریزی‌ت له‌هه‌ر وشه‌یه‌کی نامۆ و ناپه‌سه‌ند.

موسولمان / ده‌ستی له‌هه‌ر ئازار گه‌یانندی‌ک ده‌پاریزی‌ت.

موسولمان / راستویژه و درۆ ناکات.

پیغه‌مبه‌ری خودا (دخ) فه‌رمویه‌تی: (اتق الله حیثما کنت واتبع السیئة الحسنه تمحها وخالق الناس بخلق حسن).

واته (له‌هه‌ر بارودۆخی‌کدا بوی‌ت له‌خودا بترسه، به‌دوای هه‌ر هه‌له‌یه‌کیشدا

ده‌سته‌جی چاکه‌یه‌ک بکه‌ده‌یسپریته‌وه و له‌گه‌ل مرۆقه‌کان به‌ره‌فتاری‌کی جوان و باش

هه‌لسوکه‌وت بکه).

چالاكى

بخوئنه وه و پاشان بنوسه:

خۆشه ويستی خه لك له رهوشت و ئاكارى منه.

.....
.....
.....

ئه م بو شايانه ي خواره وه به وشه ي گونجاو پر بکه وه:

- ۱- موسولمان پروای وایه خودای پهروه ردگار.....
- ۲- موسولمان..... ، ناکات.
- ۳- موسولمان..... له ئازارگه يانندن ده پاريزيټ.
- ۴..... ی دایبابی ده کات و پریز له..... ده گریټ و هاوکاری.....
ده کات.

له ههر بو شايه كدا وشه ي چاك يان خراب به پيى گونجان بنوسه

- ۱- راستبېژی کارىكى و درۆکردن کارىكى.....
- ۲- ئازاردانى خه لك..... و پاراستنى نهينى هاوړی کارىكى..... ه.
- ۳- گوپرايه لى دایباب کارىكى..... و یاخى بون لییان کارىكى..... ه.
- ۴- ئازاردانى گیانله بهر کارىكى..... و بهزه یی پیداهاته وه ی کارى.....
ه.
- ۵- دزی و فروفیل له کاره..... و دلسۆزی له کاره..... ه کانه.

نزا

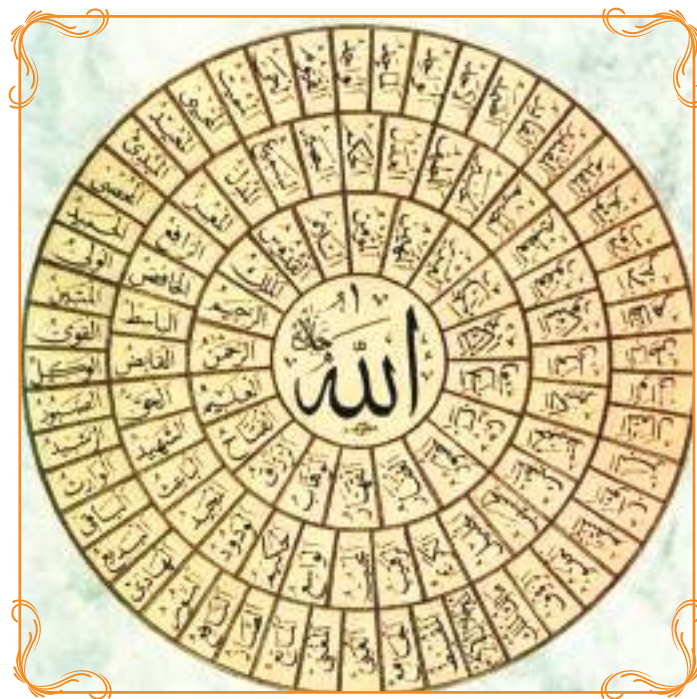
خودایه..... تا له ژيانداين چاکمان بو بکه ی و دواى مردنیش بېبه شمان مه که لپی،
له سزای ئاگریش بمانپاریزه.



وانهى دووهم

له ناوه پيروزه كاني خودا

(الرحمن، الملك، القدوس، السلام، العدل).



(الرحمن ، الملك ، القدوس ، السلام ، العدل)

ههريهك لهم ناوانه واتا و چه مكي خوئ ههيه و هه موشيان پيروژ و جوانن.

الرحمن / به واتاي ره حمهت، ئه و به خششيه بهنده كاني خودا له دونيادا شايسته ي دهبن بو هه موان گشتغيره وهك يهك.

الملك / خاوهني مولك و دهسه لات. تهنه خودا خاوهني هه مو بونه وهره كانه.

القدوس / خاويين و دور له هه مو ناشيرني و وه سفيك كه شايسته ي بيگهردي ئه و نه بيت.

السلام / ئاشتي به خشه و دوره له ناته واوي و نه نه نكي.

خودا ده فهرمويت: (هُوَ اللهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْمَلِكُ الْقُدُّوسُ السَّلَامُ)^(۱)

العدل / بي هاوتايه له دادوهر ي.

(۱) ئايه تي (۲۳) سوره تي الحشر.

چالاکی

ئەم دەستەواژە و وشانە بخوینەوه پاشان بیانوسە.

هو الرحمن الرحيم، الملك، القدوس، السلام.

.....

.....

.....

ئەو ناوہ پیرۆزانەى خودای گەورە بلى که دەیانزانیت.

چەند بواریکی بەزەیی و سۆزی خودا بۆ بەندەکانی بژمێرە.

الله



وانهى سېيەم باشترين ھاوړى



دلدار قوتاببيه كى دلنەرم و خاوهن هەستە، مرۆڤه كانى دەوروبەرى خۆش دەوڤت و كامەرانىان بۆ دەخوازڤت. هەر ھاوړيپه كى ناساغ بېت يان پيويستى به يارمەتى هەبېت به پيريپه وه دەچېت و ھاوكارى دەكات.

جارېك بۆ لاي ھاوړيپه كى دەچوو، به گەنجيكي ناسياوى گەيشت، لېى پرسى بۆكوو دەچېت؟

دلدار: سەردانى ھاوړيپه كەم دەكەم.

گەنجەكە: ديارە بەرژه وهنديه ك له نيوانتاندا هەيه..

دلدار: نەخېر، قەرزېشم لاي نيبه..

گەنجەكە: كەواتە هۆى سەردانەكەت چيبه؟

دلدار: مەرج نيبه تەنها بەرژه وهندي تايهت مرۆڤه كان به يه كەوه كۆبكاتەوه، بەلكو ھاوړيپه تى لاي من لەوه پيرۆزتره، من ھاوړيپه كەم زۆر خۆش دەوڤت و ريز له نيوانتاندا هەيه، ئاينه كەشمان ئاراستەمان دەكات سەردانى ھاوړى بكەين و له تەندروستى بېرسين. له مباره يه وه پيغه مبهрман (د.خ) دەفەرموڤت: (خير الاصحاب عند الله خيرهم لصاحبه)، واتا لاي خودا باشترين ھاوړى ئەو كەسەيه زۆر بە تەنگ ھاوړيپه كەيه وه بېت.

گەنجەكە: گوتى: ئافەرين تۆ كورپكى مېهرەبانى، خوداش لەسەر ئەم هەستە بەرزەت پاداشتت دەداتەوه.

چالاكى

ئەم بۆشايپانەي خوارەوہ پربكەوہ:

دئدار كورپكى بو، خەلكى خوشدەويست و سەردانى..... دەكرد و
هيواي..... بۇ دەخواستن.

گفتوگو

- ۱- پەيوەندى نپوان ھاورپيان، دەبپت چۆن بپت؟
- ۲- ھاورپى خراپ كپپە؟
- ۳- ھەندى سىفات و ئاكارى جوانى ھاورپپەكەت بلى.
- نپشانەي (راست) يان (ھەلە) بۇ ھەر پربگەيەك دابى:
- ۱- ھاورپى بە وەفا ھاوكارىي كەسانى ديكە دەكات.
- ۲- بەرژەوہندى تايبەت دەكرپتە پپوہر.
- ۳- پپويستە لە ھاوہلى خراپ بە دور بپن.
- ۴- دەبپت لە ھەلەي ھاورپى ببورپن.
- ۵- ھاورپى لە تەنگانەدا دەردەكەوپت.

چالاكى

بخوئپنەوہ و پاشان بە جوانى بپنوسەوہ:

خودايە... لە دايبام پازىي بە و بەختەوہربان بكە.

.....
.....
.....

نزا

پەروہرگار..... ئەم ولاتەمان بۇ ئاوہدان و ئارام بكەيت و لە بەلا و زيان بپپارپىزى



وانه‌ی چوارهم باوه‌ره‌ینان به خودا



له کاتیکدا دایکیان باسی بونه‌وهر و دروستکراوانی خودای بو منداله‌کانی ده‌کرد، که چون هه‌موی به یاسا ریڭخراوه و هه‌ر به‌شیک کاری خو‌ی ده‌کات و هه‌موشی له خزمه‌تی ئیمه‌ی مرؤ‌قدایه، له پریه‌کیک له منداله بچوکه‌کان گوتی: دایه گیان ئایا ده‌توانین خودا بینین؟

دایکی وه‌لامی دایه‌وه نه‌خیر کچی شیرینم، خودا ئیمه ده‌بینیت به‌لام ئیمه ناتوانین ئه‌و بینین. به‌لکو له‌ری‌ی دروستکراوه‌کانی و توانا و ده‌سه‌لاتیه‌وه ده‌یناسین.

مندال: هیچ شتیک شیوه‌ی خودای تیدایه؟

دایک: نه‌خیر، هه‌میشه. خودا به‌دییه‌نه‌ری گشت هه‌بووه‌کانه، جگه له‌وه‌هه‌مو شتیک به‌دییه‌نراوه، به‌من و تو و گشت مرؤ‌قه‌کان، گیانه‌وه‌ران و پروه‌ک و دروستکراوه‌کانی تریشه‌وه.

خودا ده‌فه‌رمو‌یت: (لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ)^(۱)
واتا هیچ شتیک له خودا ناچیت و ته‌نهما ئه‌وه بیسه‌ر و بینه‌ری هه‌موان.

(۱) ئایه‌تی (۱۱) سوره‌تی الشوری.

چالاكى

ئەم بۇشايىانە پىر بىكەوہ:

- ۱- (خودا) ھەم شتىكە.
- ۲- موسولمان تەنھا دەپە رستىت.
- ۳- خوداى گەورە لە ھەم جىيەك.

بىنوسەوہ

خوداى گەورە لە ھەم جىيەك ھەيە.

.....
.....
.....

نزا

پەروەردگارا! دل و دەرونم گوشاد و كارم ئاسان كە





وانه ی پیښه م

باوهرهینان به پیغه مبه ران و نیردر اوانی خودا



ماموستا / قوتابیانی نازیز: بروایپون و خوشه ویستی پیغه مبه رانی خودا له سه رمان پیویست کراوه.

له و پیغه مبه رانه ش: موسا، عیسا، پیغه مبه رمان محمه د (سه لامی خویان لی بیت).
دوا نیردر اویش بو مروقایه تی پیغه مبه رمان (محمه د) (د.خ) وهك له قوناغه کانی پابردوی
خویندندا فیربوین.

ههریهك له نیمه ده زانیټ كه كتیپی ره وانه کراو له لایه ن خوداوه بو پیغه مبه رمان (د.خ)
قورئانه.

ئایا ده زانن ههردوو کتیپی موسا و عیسا ناویان چیه؟
ئه حمه د: به لی ماموستا..

ماموستا / چیه؟

ئه حمه د: ماموستا ته ورات ئه و کتیبه یه كه بو چه زره تی موسا (سه لامی خوی لی
بیت) هاتوته خواره وه.

ماموستا / ئه ی کئ ده زانی ئه و کتیبه ی بو چه زره تی عیسا (سه لامی خوی لی بیت) هاتوته

خوار ناوی چييه؟

ساره: مامؤستا كتيبي گه وره شمان (عيسا) سهلامى خواي لى بيت ناوى ئينجيله.
مامؤستا / ئافه رين، ئايا پيغه مبه رانى ديكه ش هه ن، جگه له و پيغه مبه رانه ي ناومان هي نان؟
سيزار: به لى، مامؤستا پيغه مبه رانى ديكه ش هه بون.
مامؤستا: ئافه رين، دياره له ميژوى پيغه مبه ران شاره زاييتان هه يه. ئه وه ش بزائن له پيغه مبه ران ته نها ناوى (٢٥) يان له قورئاندا هاتوه

چالاقى

ئهم بوشاييانه پر بكه وه:

- ١- خوداي گه وره و بيگه رد خوشه ويستى پيغه مبه رانى له سه ر..... پيويست كردوه.
- ٢-..... دوا پيغه مبه ره.
- ٣- خوداي گه وره..... ناردؤته بؤ پيغه مبه رمان محه مه د (د.خ) خواره وه و كتيبي..... بؤ گه وره مان موسا..... بؤ گه وره مان عيسا (سهلامى خوايان لى بيت).

گفتوگو

- ١- ژماره ي ئه و پيغه مبه رانه ي ناويان له قورئاندا هاتوه، چهنده؟
- ٢- ناوى هه نديك له و پيغه مبه رانه بنوسه كه ناويان له قورئاندا هاتوه.

نزا

(پهروه ردگار.... له گه ل پيغه مبه ران و راستگو يان، له به هه شتدا كو مان بكه وه)



وانه‌ی شه شه‌م

فهرمانکردن به چاکه و ریگریکردن له خراپه



فهرمانکردن به چاکه و ریگری له خراپه یه کیکه له پایه‌کانی کۆمه‌لیکی پته‌و و دروست. ئەمەش ئاینه‌کان بانگه‌شە‌ی بو ده‌که‌ن. ئاینی ئیسلام بایه‌خیکی شی‌او‌ی به‌م بواره داوه وه‌ک له قورئانی پی‌روژدا هاتوه. خودا ده‌فهرمویت:

(وَلْتَكُنْ مِنْكُمْ أُمَّةٌ يَدْعُونَ إِلَى الْخَيْرِ وَيَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ)^(۱)

خودای گه‌وره به شی‌وه‌ی فهرمان، پایه‌ندی به‌م پایه‌یه‌وه راگه‌یاندوه. هه‌ر کۆمه‌لیک ئەندامه‌کانی پایه‌ندی خودا نه‌بن، بارودۆخیان تیکده‌چیت و گه‌نده‌لی

(۱) ئایه‌تی (۱۰۴) سو‌ره‌تی آل عمران.

دهبېته سيمايان و پشپوي دهيانگرېتهوه. كومه ليكيش فرمان به چاكه و ريگري له خراپه بكنه بنه ماي كاريان ناسوده دهن و خپر و خوشي و كامه راني باليان به سهردا ده كيشي.

گفتوگو

- ۱- ئەم بۆشاييانه پر بکهوه:
له پايه كاني كومه لي پتهو و به ختهوه ر..... يه و..... يش بايه خي زوري پيداوه.
ههروهها..... تريس بانگه شه يان بو كروه.
- ۲- پينج له كروهه باشه كان بزميره.
- ۳- پينج كروهه ي ناپه سهند بلئ.

بينوسه وه

بينوسه وه: خودا ده فهرمويت:
(كُنْتُمْ خَيْرَ أُمَّةٍ أُخْرِجَتْ لِلنَّاسِ تَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَتَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ)

.....

.....

.....

نزا

پهروه ردگارا.... له بيرچون و هه له كانمان لي مه گره و بمانبه خشه



وانه‌ی چه‌وته‌م

(فه‌تخ) پزگارکردنی مه‌ککه



مامؤستای په‌روه‌ده‌ی ئیسلامی سه‌بارت به پزگارکردنی مه‌ککه به قوتابییانی گوت:
مه‌ککه‌ی پیروژ، ئه‌و شاره‌یه که پیغه‌مبه‌رمان محمه‌د (د.خ) تئیدا له دایک بووه. ئه‌وسا
مه‌ککه له ژیر ده‌سه‌لاتی قوره‌یشییه بی‌او‌په‌رکاندا بوو، هه‌ر له‌گه‌ل سه‌ره‌لانی ئاینی
ئیسلامه‌وه زور ئازاری په‌په‌روانی ئه‌م ئاینه‌یان دها، هه‌ر ئه‌مه‌ش بووه هۆی کۆچکردنی
موسولمانان له مه‌ککه بو (یثرب) شاری (المدينة المنورة). پاشان سه‌ر له نوێ له‌لایه‌ن
پیغه‌مبه‌ر (د.خ) و هاوه‌لانی له سالی هه‌شتی کۆچیدا مه‌ککه پزگار کرا و پاک‌کرایه‌وه له
چه‌په‌لی بی‌او‌په‌ران. به‌و بۆنه‌یه‌شه‌وه خوای گه‌وره سوره‌تی (النصر)ی نارده خواره‌وه
بو محمه‌د (د.خ) و فه‌رمانی پیکرد سوپاسی بکات بو به‌خششی پزگاربونی مه‌ککه و
سه‌رکه‌وتنی هیزی باوه‌ر به‌سه‌ر بی‌او‌په‌ریدا. لیره‌دا (نیگار) له مامؤستای پرسى:

ئایا دانیشتوانی مه‌ککه باوه‌ریان به‌و ئاینه‌ نوێیه هینا که (ئیسلام) بو؟
مامؤستا: به‌لی نه‌ک هه‌ر ئه‌وان، به‌لکو له گشت هۆز و تیره‌کانه‌وه و له هه‌مو لایه‌که‌وه
خه‌لکی به‌کۆمه‌ل‌په‌رمان ده‌کرده مه‌ککه بو پراگه‌یانندی په‌یوه‌ندیان به ئاینی ئیسلامه‌وه
که به روداویکی میژویی هه‌ره‌ گرنگیان ده‌زانی.

سوره تی (النصر)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ (۱) وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ أَفْوَاجاً (۲)
فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَاسْتَغْفِرْهُ إِنَّهُ كَانَ تَوَّاباً (۳)

گفتوگو

ناوی سوره ته که بلی - بوچی نه و ناوهی لینرا؟
دوای پرزگارکردنی مه ککه، خوای گه وره چ فه رمانیکی به پیغه مبه ر (د.خ) کرد؟
کهی خودای په روه ردگار له کاره کانیاندا کومه کی به نده کانی ده کات ؟
نه م رستانه ی خواره وه ته واو بکه:
زۆریک له ده هاتنه ناو ئاینی پیروزی ئیسلامه وه.
پیغه مبه رمان محه مه د (د.خ) ده یفه رمو: سوپاس بو خودا له سه ر
سوره تی به بو نه ی پرزگارکردنی مه ککه هاته خواره وه.
مه ککه نه و شاره بوو که ی تیدا له دایک بووه.

نزا

په روه ردگارا به سه ر دوژمناندا سه رمان بخه.



وانه‌ی هه‌شته‌م سوره‌تی قوره‌یش

سواره لای باوکی دانیشتبوو که قورئانی ده‌خویند، کاتیک گه‌یشته (رحلة الشتاء و الصيف) له سوره‌تی (قوره‌یش) له باوکی پرسى: واتای ئه‌و ده‌سته‌واژه‌یه چیه؟ باوکی گوتى: تیره‌ی قوره‌یشی که سوکاری پیغه‌مبه‌ر (دخ) له زستاندا به‌ره‌و خاکی یه‌مه‌ن و له هاویندا بو شام ده‌رۆیشتن بو بازارگانیکردن. له چون و گه‌رانه‌وه‌دا که‌س ری‌ی لی نه‌ده‌گرتن، ئه‌و ئارامیه‌ش به‌خششیکی خودا بو. له خاکی خۆشیاندا هیچ ترسیان له که‌س نه‌بوو، سامانیان پارێزراو بوو، ئایا ده‌زانی خودای گه‌وره له به‌رانبه‌ردا داوای چی لیکردن؟ سواره: باب‌ه گیان بو‌م باس بکه دلم لای قسه‌کانته.

باوکی: خوا داوای دو کاری لیکردن:

- ۱- سوپاسی بکه‌ن له‌سه‌ر به‌خششه‌کانی بو ئه‌وه‌ی بو‌یان زیاتر بکات.
- ۲- ته‌نها خوا بپه‌رستن، خودای که‌عبه که ته‌نها و بی‌هاوه‌له، ئه‌مه‌ش له سوره‌تی قوره‌یشدا که ده‌فه‌رمو‌یت:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَا يَلْفِ قَرِيْشٍ (۱) اِيْلَيْهِمْ رِحْلَةَ الشِّتَاءِ وَالصَّيْفِ (۲)

فَلْيَعْبُدُوْا رَبَّ هَذَا الْبَيْتِ (۳) الَّذِيْ اَطْعَمَهُمْ مِّنْ جُوْعٍ وَّءَامَنَهُمْ مِّنْ خَوْفٍ (۴)

گفتوگو

- ۱- خودای گه وره کام به خششی به قوره یشیه کان دابوو؟
- ۲- مرؤف له سه رچی سوپاسی خودا ده کات؟
ئهمه ی خواره وه ته واو بکه:
تیره ی سه رقالی بازارگانی بون بو شام له وهرزی دا و بو یه مهن له
وهرزی

بینوسه وه

خودایه ئه م ولاته مان ئاسوده و ئارام بکه.

.....
.....
.....

نزا

خودایه له پای یادکردن و سوپاسگوزاری و پهرستنی جوان، کومه کمان بکه.





وانهى نۆيه م سوره تى (الماعون)

مندالە بچوكەكان دەورى داپيره يان دابوو بو گو يگرتن له ئاموژگارييه كانى، سه بارهت به تير كردنى هه ژاران، مامه لهى جوان له گه ل بى باوكان و كارى چاكه و به جيھينانى نويزه كان له كاتى خو ياندا. يه كي ك له مندالە كان پييدا گرت له سهر باسى بى باوكان، بو يه نه نكى زياتر رونيكرده وه و پيگوتن: پيغه مبه رمان محه مه د (دخ) بى باوك گه و ره بوو، ئه وه ديارده يه كى ئاساييه، به لام پيويسته به چاكى و ميهره بانى ره فتار له گه ل بى دايباب بكه ين. وه ك خوداى گه و ره له سوره تى (الماعون) دا ده فه رموي ت:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
أَرَأَيْتَ الَّذِي يُكَذِّبُ بِالذِّينِ (١) فَذَلِكَ الَّذِي يَدْعُ أَلِيَّتِي (٢)
وَلَا يَحُضُّ عَلَى طَعَامِ الْمَسْكِينِ (٣) فَوَيْلٌ لِلْمُصَلِّينَ (٤) الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ
(٥) الَّذِينَ هُمْ يُرَاءُونَ (٦) وَيَمْنَعُونَ الْمَاعُونَ (٧)

گفتوگو

ئ ۱- ناوی سوره ته که چیه؟

۲- هه تيو کييه و پيويسته له گه ليدا ره فتارمان چۆن بيٽ؟

۳- ئه رکی سهرشانی موسولمان به رانهر به هه ژار و بيينه وایان چيه؟

۴- سهره نجامی که سيک ريگري له کاری چاکه بکات چيه؟

ب/ ئه م بو شاييانه ی خواره وه به يه کيک له وشه کانی ناو ئه م که وانه يه پر بکه وه:

(رۆژی دوايي، گهردن که چ ده کات، بيياوهر، چاکه ده کات)

۱- موسولمان له نويزدا..... بو خودا.

۲- موسولمان باوهري به..... هه يه.


۳-..... رۆژی دوايي به درۆ ده زانيٽ.

۴- موسولمان ته نها له ربي خودادا کاری.....


نزا

بلي خودايه..... زانستم زياد بکه





وهرزی دووهم



ئاو له زير په نرختره





وانهى دهيم

ئىسلام ئاينى بەزەيى پېھاتنەوہ

بەسەرھاتى سەگىكى تينو



لەسەردەمىكى كۆندا پياوئىك كە زۆر
حەزى لە گەشت بوو، رۆژىك لە مال بەرەو
جىگايەكى دور دەرچوو. لەرېگادا ئاوى لېپرا،
تىنوئىتى زۆرى بۆ دىنى، زۆر ئەملا و ئەولا
دەكات، بۆ دۆزىنەوہى سەرچاوەيەكى ئاوى،
لە پىرە ئاوىك بەدەدەكات.

دادەبەزىتە ناوبىرەكە تا ئاوى بخواتەوہو
تىنوئىتى بشكىت. بەلام كاتىك كە دىتە دەر
دەبىنى سەگىكى تينو، لە تىنوەتيا خۆل
دەلېسىتەوہ تا بەھوى شىدارى خۆلەكەوہ
كەمىك لە تىنوەتى بشكىت..!

ئەم دىمەنە پياوہكەى زۆر دلگران كرد و
بەرادەيەك ھىنايە جۆش و خرۆش، چونكە
دەيزانى تىنوەتى چەندە كاريگەرە، بۆيە
پىرار دەدات جارىكى دىكە ئەو سەرکېشىە

بكات و دابەزىتە قولايى بىرەكە و بە تاكى پىلاوى خۆى ئاوى بۆ ئەو گيانلەبەرە
دەرىپىنى تا تىر ئاوى دەخوات و لە عەزابى تىنوەتى رىزگارى بكات. بەم كارە جوانەى
كەوتە بەر سۆز و بەزەيى و لېخۆشبونى خوداى مېھرەبان.

پەند لەم بەسەرھاتە:

- ۱- دەبیت مرۆڤی موسولمان بە سۆز و بەزەیی بێت بەیەك ئاست لەگەڵ خەلك و گیانەوهرانی تر.
- ۲- هەردەم سوپاسگوزاری خودا بێت لەسەر بەخششەکانی کە ناژمێردرێن.
- ۳- کردەوہی باش با کەم و سادەش بێت، پاداشتی گەورە و چونە بەهەشتی لێدەکەوێتەوہ. پیغەمبەرمان محەمەد (د.خ) فەرمویەتی: (من نَفْسٍ عَن مَّوْمِنٍ كَرِبَةٌ مِنَ الدُّنْيَا نَفْسٌ اَللّٰهُ عَنْهُ كَرِبَةٌ مِنْ كَرْبِ يَوْمِ الْقِيَامَةِ). واتا: هەرکەسێک باوەرداریک لە تەنگانەییەکی ژبانی دونیا پرزگار بکات، خودای پەروەرگار لە کۆسپێکی رۆژی دوايي پرزگاری دەکات.



گفتوگو

- ۱- ئەگەر مرۆڤىك يان گيانە وەرئىكى دىكە لە تەنگانەدا بوو، دەپىت چى بکەين بەرانبەرى؟
- ۲- ئايا ئەو پياوھى ئاوى دا بە سەگە کە پاداشتى خىرى لە خودا دەستکەوت؟
- ۳- چەند نمونە يەكى سادە لە سەر سۆز و بەزەيى بە خەلک و گيانە وەرانى دىکەدا بەينە وە.
- بەم وشانەى خوارەوہ بۆشايىبەکان پىر بکەوہ:
(کردەوہى باش، نەرم و نىانە، مېھرەبان، کردارى بەد، سۆز و بەزەيى).
- ۱- موسولمان ھەمىشە..... لە گەل کە سانى دىکەدا.
- ۲- خودا مرۆڤى خوشدەوئىت..... بکات و ئەوانەى خوشناوئىت کە..... دەکات.
- ۳- ئاينى ئىسلام خوازيارى..... يە لە گەل ئازەلاندا.
- ۴- پيغەمبەرى خودا (د.خ) نمونەى پيشەوا بوو لە..... دا.

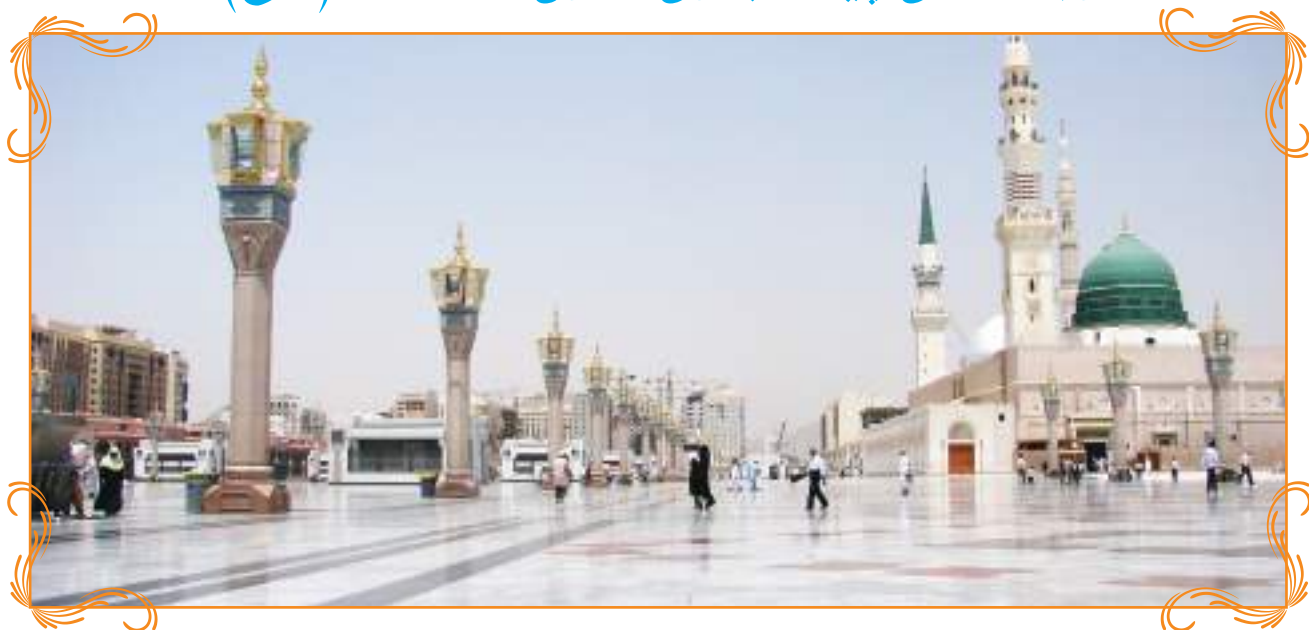
بينوسەوہ

(مېھرەبان بن لە گەل ئەوانەى لە سەر زەوين، ئەوہى لە ئاسماندا يە بە بەزەيى دەپىت لە گەلتاندا).



وانه‌ی یازده‌یه‌م

ژیاننامه‌ی پیغه‌مبه‌ری مه‌زن محمه‌د (د.خ)



پیغه‌مبه‌رمان محمه‌د (د.خ) له سالی (الفیل) له شاری مه‌ککه‌ی پیروژ له دایک بووه و به هه‌تیوی گه‌وره بووه، چونکه عه‌بدوللای کوری عه‌بدولموته‌لیب که باوکی بوو، پیش هاتنه دنیای محمه‌د کۆچی دوا‌یی کردبوو. پاشان دایکیشی (ئامینه‌ی کچی (وه‌هه‌ب) کۆچی دوا‌یی کرد، که هیشتا ته‌مه‌نی (٦) سالان بوو. دوا‌ی ئه‌وه (عه‌بدولموته‌لیب) ی با‌پیری سه‌رپه‌رشتی کرد، که ته‌مه‌نی گه‌یشته (٨) سالی ئه‌ویش کۆچی دوا‌یی کرد، مامی که ناوی (ئه‌بو تالب) بوو بر‌دییه لای خو‌ی و گه‌وره‌ی کرد.

له‌و ماوه‌یه‌دا شوانی ده‌کرد و له‌ کاره‌کاندا هاوکاری که سوکاری ده‌کرد، مامیشی له‌گه‌ل خو‌ی بو‌ بازرگانی ده‌بیرد له‌به‌ر راستگویی و ده‌ستپاکی و ره‌فتاری جوانی هه‌ر له‌ گه‌نجییه‌وه نازناوی (الصادق الامین) ی هه‌لگرت. که ته‌مه‌نیشی گه‌یشته (٤٠) سال، سروشی له‌ ئاسمانه‌وه بو‌هات و په‌یامی ئیسلامی له‌ خودای جیهانه‌وه پیگه‌یشت و بوو به‌ پیغه‌مبه‌ر (د.خ).

سەرەتای پەيامی خودایی بۆ محەمەد (د.خ) بە ئایەتی (أَقْرَأْ بِأَسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ...)

وەك یەكەم ئایەتی قورئان، لە سورەتی (العلق) دەستی پێکرد. ئەم ئایەتە بوە دەسپێکی بانگەواز بۆ ئاینی نوێی (ئیسلام) و ئەركی ئەم كارە مەزنە كەوتە سەرشانی محەمەد (د.خ). یەكەم كەسێش كە پرۆای بە پەيامی نوێ هێنا، لە پیاوان (ابوبكر الصديق) بوو كە هاوئەلی پێغەمبەر بوو. لە نێو ژنانیشدا هاوسەری بەرپرسی خۆی (خدیجە الكبری) و لە نێو میرد مندالانیشدا (علی كۆری ابی تالب)ی ئامۆزای بوو خوایان لێ پزازی بێت.

گفتوگۆ

- ۱- پێغەمبەر (د.خ) لە كۆی لە دایك بوو؟
- ۲- پێش ئەوێ بیته پێغەمبەر نازناوی چی بوو؟
- ۳- ئەو پێشە و كارانه كامانه بون كە لە ژيانیدا كردوونی؟
- ۴- یەكەم ئایەتی قورئان بۆ پێغەمبەرمان (د.خ) كامەیان بوو هاتە خوارەو؟
- ۵- كێ بوون ئەوانە یەكەمجار باوهریان بە پەيامی (اسلام) هێنا لە پیاوان و ژنان و میرد مندالان؟
ئەم بۆشاییانە خوارەو پر بکەو:
- ۱- باوکی پێغەمبەرمان محەمەد (د.خ) كە ناوی..... پێش لە دایكبونی كۆچی دوایی كرد.
- ۲- دایكیشی كە ناوی..... بو دواي..... سالی تەمەنی محەمەد كۆچی دوایی كرد.
- ۳-..... ی باپیری سەرپەرشتی دەكرد لە دواي مردنی دایکی محەمەد (د.خ).
- ۴- تەمەنی پێغەمبەر (د.خ)..... سالان بوو كە یەكەمجار قورئانی بۆ هاتە خوارەو.
- ۵- یەكەم كەس لە پیاوان باوهری بە پێغەمبەر (د.خ) هێنا..... بوو، لە ژنانیش..... و یەكەم لاویش..... بوو.



وانه‌ی دوازده‌یه‌م

له ره‌وشته به‌رزه‌کانی پیغه‌مبه‌رمان محمه‌د (د.خ)



گرنگ‌ترین پایه له پیکهاته‌ی که سایه‌تی پیغه‌مبه‌رمان (د.خ) ره‌وشته به‌رزه‌کانیه‌تی که هاوشپوه‌ی نییه، ئەمه‌ش به شایه‌تی خودای گه‌وره له قورئاندا به ئایه‌تی: (وَإِنَّكَ لَعَلَىٰ خُلُقٍ عَظِيمٍ) (۱) هاتوه.

ژیانی پیروزی پیشه‌وامان پره له ویستگه‌ی ره‌وشتی به‌رز، له‌وانه‌ش، خاکه‌راییی، وه‌ک ته‌رخانه‌کردنی شوینی تاییه‌ت بو دانیشتنی خو‌ی، نوستن له‌سه‌ر به‌ره و چه‌سیر، خواردنی ساده وه‌ک هه‌ژارانی نه‌ته‌وه‌که‌ی، هه‌رچی له‌به‌ر ده‌ست بوایه ئه‌وی ده‌خوارد، هاوکاری خیزانه‌کانی له کاری ناو مالددا ده‌کرد و له کاتی ناساغیدا خزمه‌تی ده‌کردن. هه‌روه‌ها سلاوی له هه‌مو که‌س ته‌نانه‌ت له مندالانیش ده‌کرد ئه‌گه‌ر به لایاندا گوزه‌ری بکردایه. زۆر به‌سو‌ز بوو له‌گه‌ل مندالی ساوا و به‌سینگه‌وه‌ی ده‌گرت. له‌مانه و گشت ئاکاره به‌رزه‌کاندا پیشه‌نگ بوو بو‌هاوه‌لانی گشت موسولمانان.

(۱) ئایه‌تی (۴) سوره‌تی القلم

گفتوگو

- ۱- ئەو ئايەتەي قورئان بلىٰ كە وەسفى رەوشت بەرزى پيغەمبەر (د.خ) دەكات.
- ۲- ئامازە بۇ چەند بواريكى خۇ بە گورە نەزانين لە پيغەمبەرماندا (د.خ) بکە.

ئەم بۇشاييانه پىر بکەوہ:

پيغەمبەرى ئازيمان (د.خ) لەسەر..... دادەنيشت و..... خيزانه كانى دەکرد
لە كاري ناومالدا. بەسۆز بوو بۇ..... و بە سنگييه وەي دەگرت، گەر بەلای
مندالاندا گوزەرى بکردايە..... ليده كەردن.

بينوسەوہ

خودا دەفەر مويت (وانك لعلی خلق عظيم)

بينوسەوہ:

(وانك لعلی خلق عظيم)

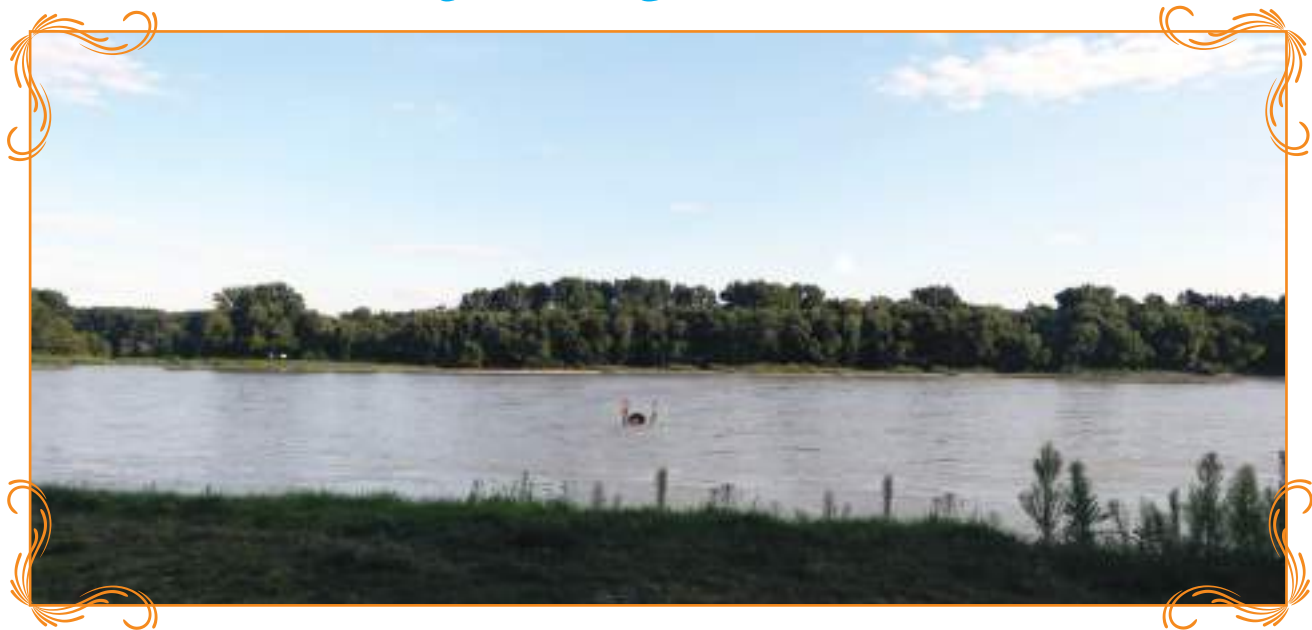
.....
.....
.....
.....

نزا

پەرورگار!... ھەر وەك سىما و پوخسار و شپوہمت باش پيکخستوہ، ھەر واش
رەوشتەم بەرزوباش بکە.



وانه‌ی سیزده‌یه‌م سه‌ره‌نجامی درۆکردن



رۆژئیک (هیا) و چەند هاوڕییه‌کی به‌یه‌که‌وه چوون بۆ سه‌ر روبا‌ره‌که‌ی نزیك گونده‌که‌یان به‌مه‌به‌ستی مه‌له‌کردن، داوی ئه‌وه‌ی هیا چوه‌ ناو ئاوه‌که‌وه و لێیان دورکه‌وه‌ته‌وه، له‌ پڕ هاواریکرد: رزگارم که‌ن.. رزگارم که‌ن.. وا ده‌خنکیم. هاوڕیکانی به‌په‌له‌ به‌ پیرییه‌وه رۆیشتن، دوانیان خۆیان هه‌لدايه‌ ناو ئاوه‌که‌وه، که‌ گه‌یشتنه‌ لای، سه‌ری ده‌ره‌ینا و به‌ گالته‌ پیکردنه‌وه گوتی: درۆم له‌گه‌ل کردن. ئه‌م ره‌فتاره‌ی هاوڕیکانی سه‌رسامکرد..!

داوی چەند رۆژئیک جارێکی تر به‌هه‌مان شیوه‌ ئه‌م دیمه‌نه‌ی دوبا‌ره‌ کرده‌وه، به‌لام هیا که‌وته ژیرئاو تا ده‌مولوتی پڕئاو بو. هه‌رچه‌ند هاواری کرد و ده‌ستی ده‌ره‌ینا، هاوڕیکانی پڕوایان پینه‌کرد و متمانه‌یان به‌ قسه‌کانی نه‌کرد، بۆیه‌ به‌ پیرییه‌وه نه‌چوون نه‌وه‌ک وه‌ک جارێ پێشوویان راست نه‌کات.

به‌لام پیاویک که‌ له‌ که‌ناری روبا‌ره‌که‌ نزیکی وه‌ستاوو چووه‌ پێشه‌وه و به‌هانا‌یه‌وه چوو، رزگاریکرد و پاش هه‌ناسه‌ پێدان و یارمه‌تیدانی هۆشی به‌ به‌رداها‌ته‌وه. بینی هاوڕیکانی له‌ ده‌وری وه‌ستاوان بۆیه‌ به‌شه‌رمه‌وه، گوتی: داوی لێبوردنتان لێده‌که‌م، هه‌له‌ی خۆم بو وانه‌یه‌ک فیربوم هه‌رگیز له‌بیری ناکه‌م..!

چالاقى

- بەم وشانەى خوارەوہ بۆشايىبەكان پىربكەوہ:
(درۆكردن، راستگۆيى، درۆزن، قەدەغەيە، رزگار بون)
- ۱- خاوەنەكەى دەبات بۆ بەهەشت دەيبات بەرە و دۆزەخ.
 - ۲- لە راستگۆيىدايە.
 - ۳- درۆكردن لە ئىسلامدا.....
 - ۴- متمانە بە..... ناكړيټ.

گفتوگۆ

- ۱- بۆچى ھاوړيكانى (هيو) بىروايان بە قسەكانى نەكرد لە جارى دوهمدا؟
- ۲- كى بو (هيو)ى لە خنكان رزگار كرد؟
- ۳- دواجار (هيو) چ بەلينيكى بە ھاوړيكانيدا؟

نزا

(لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ إِنِّي كُنْتُ مِنَ الظَّالِمِينَ)

خودايە..... جگە لە تۆ خودای دیکە نییە، پاك و بيگەردى هەر بۆتۆيە، من ستهمم لە
خۆم کردووہ





وانه‌ی چواردیه‌م

جینشینه ریبه‌ره‌کان (ریئیشاندیره‌کان)

- ۱- جینشینی یه‌که‌م: ابو (بکر) ی الصدیق (خودای لی رازی بیت).
 - ۲- جینشینی دوه‌م: (عمر) ی کوری الخطاب (ر. خ).
 - ۳- جینشینی سییه‌م: (عثمان) کوری عفان (ر. خ).
 - ۴- جینشینی چواره‌م: (علی) کوری ابی طالب (ر. خ).
- ئهم هاوه‌لانه‌ی پیغه‌مبه‌ر (د. خ) به‌و ریزبه‌نده‌ی سه‌ره‌وه کرانه جینشینی پیغه‌مبه‌ر، بو به‌ریوه‌بردن و فه‌رمانزه‌وایی موسولمان. خزمه‌تی ئاین و هاو‌لاتیانان ده‌کرد، نمونه‌ی هه‌ره به‌رزی دلسۆزی و هاوکاری و خوشه‌ویستی بون بو پیغه‌مبه‌ر (د. خ) و ئاینی ئیسلام.
- دادپه‌روه‌رانه ده‌جولانه‌وه بو‌یه ئه‌رکی سه‌رشانمانه خوشمان بوین.

چالاک‌ی

- نیشانه‌ی راست یان هه‌له بو هه‌ر رسته‌یه‌ک دابنئ:
- ۱- جینشینه ریبه‌ره‌کان ژماره‌یان (۵) که‌سه.
 - ۲- دوا‌ی کۆچی پیغه‌مبه‌ر (د. خ) جینشینه ریبه‌ره‌کان کاروباری موسولمانانان گرته ده‌ست.
 - ۳- خوشه‌ویستی جینشینی ریبه‌ره‌کان له‌سه‌ر موسولمانان پیویست نییه.
 - ۴- جینشینه ریبه‌ره‌کان به‌رگریان له ئیسلام ده‌کرد.

ئهم بو‌شاییانه‌ی خواره‌وه پربکه‌وه:

جینشینی یه‌که‌م بو، دوه‌میش و سییه‌م جینشین
چواره‌میش بو.

بينوسه وه

جینشینه ریبه ره کان هاوه لانی پیغه مبه ر بوون (د.خ) و کرانه جینشینی

.....
.....
.....

رَضَوِ اِلَهِ
تَعَالَى عِنْدَهُ
الْفَلَاحُ

اَبُو كَرِيْمٍ
رَضِيَ اِلَهُ عَنْهُ

عَلِيٍّ
رَضِيَ اِلَهُ عَنْهُ

عَلِيٍّ
رَضِيَ اِلَهُ عَنْهُ

ناوهرۆك

لاپه ره	بابه ت	وانه
۳	پیشه کی	
وه رزی یه که م		
۵	چهنده وشتیکی موسولمان	وانه ی یه که م
۷	له ناوه پیروزه کانی خودا	وانه ی دووهم
۹	باشترین هاوړی	وانه ی سپیهم
۱۱	باوهر به خودا	وانه ی چوارهم
۱۳	باوهر به پیغه مبه ران و نیردراوانی خوا	وانه ی پینجه م
۱۵	فه رمان به چاکه و پیگری له خراپه	وانه ی شه شه م
۱۷	پرزگارکردنی مه که که	وانه ی حه و ته م
۱۹	سوره تی (القریش)	وانه ی هه شه م
۲۱	سوره تی (الماعون)	وانه ی نۆیه م
وه رزی دووهم		
۲۵	ئیسلام ئاینی به زه ییه (به سه ره اتی سه گیکی تینوو)	وانه ی ده یه م
۲۸	کورتیه که له ژبانی پیغه مبه ری مه زن محمه د (د.خ)	وانه ی یازده یه م
۳۰	له ره وشته به رزه کانی پیغه مبه رمان محمه د (د.خ)	وانه ی دوازده یه م
۳۲	سه ره نجامی درۆکردن	وانه ی سیزده یه م
۳۴	جینشینه ریبه ره کان (رینیشاندیره کان)	وانه ی چواردیه م
۳۶	ناوهرۆك	